

_____ **Court of Washington, County/City of** _____
华盛顿州 县/市法院

vs. 诉	_____	Plaintiff 原告	No. 编号
	_____	Defendant 被告	Judgment and Sentence 判决和量刑 (JS) (JS)
DOB: 出生日期:	_____		Clerk's Action Required: [] 4, [] 5, [] 6, [] 7 书记员需要采取的行动: [-] 4、[-] 5、[-] 6、[-] 7

1. **The defendant pled guilty, or pled not guilty and the verdict of the jury was guilty, or the finding of the court was guilty of:**
被告认罪，或不认罪但陪审团裁定有罪，或法院裁定有罪:

Count 编号	Crime 罪行	RCW or Ordinance (with subsection) RCW 或条例 (含小节)
1.		
2.		
3.		
4.		

GV [] In count/s _____, **domestic violence – intimate partner** was pled and proved.

GV [-] 在编号 _____ 下, **家庭暴力——亲密伴侣**已认罪并被证实。

GV [] In count/s _____, **domestic violence – family or household member** was pled and proved.

GV [-] 在编号 _____ , **家庭暴力——家庭成员或同住者**已认罪并被证实。

Therefore, the defendant is adjudged guilty and sentenced as follows:
因此, 被告被判有罪, 量刑如下:

Sentence is suspended/deferred for _____ months/years on the following conditions:

量刑暂缓/延迟期限为 个月/年，条件如下：

Count 1: _____ days of jail, suspended/deferred _____ days;
第1项罪名：判处 天监禁，暂缓/延迟执行 天；
and a fine of \$ _____ with \$ _____ suspended/deferred.
并处罚金\$ 其中\$ 暂缓/延迟缴纳。

Count 2: _____ days of jail, suspended/deferred _____ days;
第2项罪名：判处 天监禁，暂缓/延迟执行 天；
and a fine of \$ _____ with \$ _____ suspended/deferred.
并处罚金\$ 其中\$ 暂缓/延迟缴纳。

Count 3: _____ days of jail, suspended/deferred _____ days;
第3项罪名：判处 天监禁，暂缓/延迟执行 天；
and a fine of \$ _____ with \$ _____ suspended/deferred.
并处罚金\$ 其中\$ 暂缓/延迟缴纳。

Count 4: _____ days of jail, suspended/deferred _____ days;
第4项罪名：判处 天监禁，暂缓/延迟执行 天；
and a fine of \$ _____ with \$ _____ suspended/deferred.
并处罚金\$ 其中\$ 暂缓/延迟缴纳。

Jail: Serve a total of _____ days in jail with credit for _____ days served, and
serve a total of _____ days of ☐ electronic monitoring ☐ home detention/
electronic monitoring with credit for _____ days served.
监禁： 在监狱服刑 天，已服刑 天； 以及 天[-] 电子监控[-] 居家
监禁/电子监控，已服刑 天。

☐ Other alternative means of confinement _____
其他替代监禁方式

Jail sentences are concurrent/consecutive with all other commitments _____
监禁刑期与其他所有羁押决定并行/连续

☐ This crime is an offense which requires sex or kidnapping offender registration,
or is one of the following offenses: assault in the fourth degree domestic
violence, assault in the fourth degree with sexual motivation, communication with
a minor for immoral purposes, custodial sexual misconduct in the second degree,
failure to register, harassment, patronizing a prostitute, sexual misconduct with a
minor in the second degree, stalking, indecent exposure, or violation of a sexual
assault protection order. Therefore, the defendant shall have a biological sample
collected for purposes of DNA identification analysis. If the defendant has already
had a biological sample collected, the collecting agency may choose not to
collect another sample. RCW 43.43.754; see *State v. Booker*, 22 Wn. App. 2d
80, 86-87, 509 P.3d 854 (2022).

该犯罪行为需要性犯罪或绑架犯罪者登记，或者是以下犯罪之一：四级家庭暴力攻击、出于性动机的四级攻击、出于不道德目的与未成年人交流、二级监管性不当性行为、未登记、骚扰、嫖娼、与未成年发生的二级不当性行为、跟踪、不雅暴露或违反性侵犯保护令。因此，应当对被告采集生物样本进行DNA鉴定分析。如果已经采集了被告生物样本，采集机构可以选择不再采集样本。RCW 43.43.754；参见 *State v Booker*, 22 Wn.App.2d 80, 86-87, 509 P.3d 854 (2022)。

☐ Report to (law enforcement agency) _____
by (date and time) _____
to give a biological sample. Failure to give a biological sample is a gross
misdemeanor.
向（执法机构）报告
在以下时间之前（日期和时间）
提供生物样本。拒绝提供生物样本将构成重罪。

2. ☐ The defendant is indigent, as defined in RCW 10.01.160(3).
根据RCW 10.01.160(3)的定义，被告属于贫困人口。

The defendant shall pay to the clerk of this court:
被告应向本法庭书记员支付：

<input type="checkbox"/> fine	\$ _____	<input type="checkbox"/> criminal conviction fee	\$ <u>43.00</u>
罚金	\$ _____	刑事定罪费	\$ <u>43.00</u>
<input type="checkbox"/> assessments	\$ _____	<input type="checkbox"/> criminal traffic fee	\$ <u>102.50</u>
评估	\$ _____	刑事交通费	\$ <u>102.50</u>
<input type="checkbox"/> costs	\$ _____	<input type="checkbox"/> probation/monitoring fee	\$ _____
成本费用	\$ _____	缓刑/监控费	\$ _____
<input type="checkbox"/> bench warrant fee	\$ _____	<input type="checkbox"/> booking fee	\$ _____
逮捕令费用	\$ _____	登记费	\$ _____
<input type="checkbox"/> jail recoupment fee	\$ _____	<input type="checkbox"/> public defender recoupment	\$ _____
监狱赔偿费	\$ _____	公共辩护人赔偿费用	\$ _____
		<input type="checkbox"/> DPO assessment for DV conviction	\$ <u>15.00</u>
		DPO对DV定罪的评估	\$ <u>15.00</u>
		<input type="checkbox"/> domestic violence assessment	\$ <u>100.00</u>
		家庭暴力评估	\$ <u>100.00</u>
<input type="checkbox"/> PPIA (RCW 9A.88.120)	\$ _____	<input type="checkbox"/> DPR fee (RCW 7.105.450)	\$ <u>30.75</u>
PPIA (RCW 9A.88.120)	\$ _____	DPR费用(RCW 7.105.450)	\$ <u>30.75</u>
<input type="checkbox"/> catalytic converter fine (\$1000 each) (RCW 19.290.070)			\$ _____
催化转换器罚款（每个\$1000）(RCW 19.290.070)			\$ _____
<input type="checkbox"/> other _____			\$ _____
其他			\$ _____
<input type="checkbox"/> restitution set by separate order. 赔偿金由单独命令确定。			
<input type="checkbox"/> restitution is ordered in the amount of:			

赔偿金额为:

\$ _____ to (person/entity 1) _____ at (mailing address)
\$ 支付给 (个人/机构1) 地址为 (邮寄地址)

\$ _____ to (person/entity 2) _____ at (mailing address)
\$ 支付给 (个人/机构2) 地址为 (邮寄地址)

\$ _____ to (person/entity 3) _____ at (mailing address)
\$ 支付给 (个人/机构3) 地址为 (邮寄地址)

[] restitution to be left open for _____ days from the date this order is signed.
赔偿金保留期限为自本命令签署之日起 天。

[] restitution emergency response (RCW 38.52.430) \$ _____
紧急响应赔偿金(RCW 38.52.430) \$

TOTAL: \$ _____
总计: \$

3. Financial obligations are due and payable immediately unless the court has set a payment schedule.

除法院设定付款时间表, 否则财务义务应立即到期并支付。

[] Pay total financial obligations at \$ _____ per month starting on (date) _____.
支付全部财务义务, 金额为\$ 每月, 生效日期为

[] Pay schedule set by separate order.
由单独命令设置付款时间表。

[] \$ _____ of this total is converted to _____ hours of community restitution (service) which must be completed by _____.
\$ 的总金额转换为 小时的社区赔偿金 (服务), 需在以下日期之前完成

Proof of completion shall be provided to the court/probation department.
完成证明需提交给法院/缓刑部门。

[] The defendant is ordered to reimburse (name of electronic monitoring agency) _____ at _____
for the cost of pretrial electronic monitoring in the amount of \$ _____.
责令被告赔偿 (电子监控机构名称) 地点
审前电子监控费用\$

4. Additional Conditions of Sentence:
附加量刑条件:

[] No criminal violations of law or alcohol-related infractions.
没有刑事违法行为或与酒精相关的违法行为。

[] Do not drive a motor vehicle without a valid license and proof of insurance.
不得在没有有效驾照和保险证明的情况下驾驶机动车辆。

- ☐ Probation for _____ months. Supervised probation for _____ months, with probation department and abide by all rules and regulations of probation department. Pay a \$_____ pre-sentence fee and a \$_____ monthly probation fee unless the fee is reduced by the probation department.

缓刑 _____ 个月。由缓刑部门监管缓刑 _____ 个月，并遵守缓刑部门的所有规则 and 规定。支付\$ _____ 的量刑前费用和每月的缓刑费用，除非缓刑部门减免。

- ☐ Supervised probation to end upon completion of ☐ certified domestic violence treatment and/or ☐ _____.

监管缓刑将在完成以下项目后终止：☐ 认证的家庭暴力治疗和/或☐

- ☐ Obtain ☐ a substance use disorder evaluation from a Washington State approved agency ☐ a psycho-sexual evaluation from a state certified provider ☐ a mental health evaluation from a state licensed mental health provider ☐ certified domestic violence program ☐ anger management ☐ victim awareness education ☐ consumer awareness (theft) ☐ Other _____.

获得：☐ 华盛顿州批准的机构提供的☐ 药物滥用障碍评估☐ 州认证的提供者提供的心理性评估☐ 州许可的心理健康提供者提供的心理健康评估☐ 经认证的家庭暴力计划☐ 愤怒管理☐ 受害者意识教育☐ 消费者意识（盗窃）☐ 其他

File a copy of the evaluation within _____ days of this order being signed. Begin any recommended treatment or education within _____ days of this order being signed and file proof of timely enrollment and completion.

在本命令签署之日起 _____ 天内提交评估副本。在本命令签署之日起 _____ 天内开始任何推荐的治疗或教育，并提交及时参加和完成的证明。

- ☐ Begin the following within _____ days of this order being signed and complete within _____ days of beginning, and file proof of timely enrollment and completion: ☐ DUI victim's panel ☐ alcohol/drug information school ☐ 1-year substance use disorder treatment ☐ 2-year substance use disorder treatment ☐ substance use disorder treatment for the period of _____ ☐ driver improvement school.

以下项目需在本命令签署之日起 _____ 天内开始，在开始后 _____ 天内完成，并提交及时参加和完成的证明：☐ DUI 受害者小组 ☐ 酒精/药物信息学校 ☐ 1 年药物滥用障碍治疗 ☐ 2 年药物滥用障碍治疗☐ 药物滥用障碍治疗，期限 _____ ☐ 驾驶员改进学校。

- ☐ Use no alcoholic beverages or non-prescribed controlled drugs.
不使用酒精饮料或非处方管制药物。

- ☐ Attend ☐ Alcoholics Anonymous ☐ Narcotics Anonymous ☐ Other self-help program (_____) meetings _____ times a week for _____ months or as recommended by treatment provider.

参加☐ 匿名戒酒会 ☐ 匿名戒毒会 ☐ 其他自助计划(_____) 次会议，每周 _____ 次，为期 _____ 个月，或按治疗提供者的建议。

- ☐ Do not go upon the property of and have no contact with: _____
不得进入以下人员的财产范围，并与之保持无接触：

[] Other: _____
其他:

[] **This crime involves a sex offense, or a kidnapping offense involving a minor, as defined in RCW 9A.44.130.** The defendant is required to register with the county sheriff as described in the "Offender Registration Attachment."

根据RCW 9A.44.130的定义，该犯罪涉及性犯罪或涉及未成年人的绑架犯罪。被告必须按照“罪犯登记附件”中的说明向县治安官登记。

[] **Department of Licensing Notice – CPL Revocation and Surrender.**

证照局通知——CPL撤销和放弃。

[] Count _____ is a violation of RCW 9.41.270 (unlawful carrying or handling of weapons), a gross misdemeanor for which the penalty includes loss and revocation of the defendant's concealed pistol licenses, if any.

编号 _____ 违反了RCW 9.41.270（非法携带或处理武器），属严重轻罪，处罚包括吊销被告的隐蔽持枪证（如有）。

[] Count _____ is a violation of RCW 9.41.280 (knowingly possessing a dangerous weapon on school facilities or areas of facilities while being used for official meetings of a school district board of directors), a gross misdemeanor for which the penalty is revocation of the defendant's concealed pistol licenses (CPL), if any, for 3 years; and the defendant is not allowed to apply for concealed pistol licenses for a period of 3 years.

编号 _____ 违反了RCW 9.41.280（在用于学区董事会正式会议的学校设施或设施区域故意持有危险武器），属于严重轻罪，处罚是吊销被告的隐蔽持枪证(CPL)（如果有）3年；被告在3年内不得申请隐蔽持枪证。

[] Count _____ is a violation of RCW 9.41.282 (carrying a firearm at a childcare center), a gross misdemeanor for which the penalty is revocation of the defendant's concealed pistol licenses (CPL) for 3 years and the immediate surrender of the defendant's CPL, if any. The defendant also is not allowed to apply for a CPL for a period of 3 years from the date of conviction.

编号 _____ 违反了RCW 9.41.282（在儿童保育中心携带枪支），属于严重轻罪，处罚是吊销被告的隐蔽持枪证(CPL)3年，并立即交出被告的CPL（如果有）。自定罪之日起3年内，被告也不得申请CPL。

NOTICE TO THE DEFENDANT: You have been convicted of RCW 9.41.282, which requires immediate surrender of your concealed pistol licenses (CPL). You are ordered to immediately surrender your CPL, if any, to the court.

被告通知：您已被判违反RCW 9.41.282，该罪要求您立即交出隐蔽持枪证(CPL)。您被命令立即向法院移交您的CPL（如果有）。

Clerk's Action. The clerk shall forward a Notice of Revocation of Concealed Pistol License to the Department of Licensing (DOL).

书记员行动。书记员应将隐蔽持枪证吊销通知转发给证照局(DOL)。

5. [] **Department of Licensing Notice – Defendant under age 21 only.**

证照局通知——仅限21岁以下被告。

Count _____ is (a) a violation of ch. 69.41 RCW (Legend drug), ch. 69.50 RCW (VUCSA), or ch. 69.52 RCW (Imitation drugs), and the defendant was under 21 years of age at the time of the offense **OR** (b) a violation under RCW 9.41.040 (unlawful possession of firearm), and the defendant was under the age of 18 at the time of the offense **OR** (c) a violation under ch. 66.44 RCW [(Alcohol)], and the defendant was under the age of 18 at the time of the offense **AND** the court finds that the defendant previously committed an offense while armed with a firearm, an unlawful possession of a firearm offense, or an offense in violation of ch. 66.44 RCW, ch. 69.41 RCW, ch. 69.50 RCW, or ch. 69.52 RCW.

编号 (a) 违反了RCW第69.41章(传奇药物)、第69.50章(VUCSA)或第69.52章(仿制药), 且被告在犯罪时未满21岁; 或(b) 违反RCW 9.41.040(非法持有枪支), 且被告在犯罪时未满18岁; 或(c) 违反RCW第66.44章[酒精], 且被告在犯罪时未满18岁; 且法院认定被告此前曾携带枪支犯罪、非法持有枪支犯罪, 或违反RCW第66.44章、RCW第69.41章、RCW第69.50章或RCW第69.52章的犯罪行为。

Clerk's Action. The clerk shall forward an Abstract of Court Record (ACR) to the DOL, which must revoke the defendant's driver's license. RCW 46.20.265.

书记员行动。 书记员应将法庭记录摘要(ACR)转发给DOL, DOL必须撤销被告的驾驶执照。RCW 46.20.265。

6. ☐ **Review hearing scheduled for (purpose)** _____
已安排审查听证会以(目的)

on (date) _____ at _____ a.m./p.m.
(日期) 具体时间为 上午/下午

at _____ Court, Room/Department _____
地点 法院、房间/部门

Address: _____
地址:

7. ☐ Bail or Bond is ☐ exonerated ☐ forfeited.
保释或保证金被[-]免除[-]没收。

8. **I have read the rights, conditions, and warnings.**
我已阅读权利、条件和警告。

Dated: _____
日期:

Judge/Commissioner/Pro Tem
法官/助理法官/临时法官

Defendant's Signature
被告签名

Print Name:
请工整填写姓名:

Defendant's Mailing Address:
被告邮寄地址:

Street Address or PO Box 街道地址或邮政信箱	City 城市	State 州	Zip 邮编
---------------------------------------	------------	------------	-----------

Telephone No.: _____
电话号码:

Attorney for the Defendant
被告律师

Print Name: _____
请工整填写姓名:

WSBA No. _____
WSBA 编号

Prosecuting Attorney
检察官

Print Name: _____
请工整填写姓名:

WSBA No. _____
WSBA 编号

[] Written Waiver of Counsel is filed.
已提交书面放弃律师声明。